

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 28 maart 1991 tot vaststelling van het administratief en geldelijk statuut van het personeel van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" (Dienst voor Geboorte en Kinderwelzijn van de Franse Gemeenschap), gewijzigd op 26 augustus 1996;

Gelet op de door de raad van bestuur en het bureau van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" na de beraadslaging van 1 juli 1996 en de beraadslaging van 10 juli 1996 genomen beslissingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 16 juli 1996;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 23 juli 1996;

Gelet op het akkoord van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 23 juli 1996;

Gelet op het Protocol nr. 155 van het Onderhandelingscomité van Sector XVII van 19 augustus 1996;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, gewijzigd bij de wetten van 8 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid zonder verwijl de maatregelen te treffen voor de toekenning van een toelage ter compenserende aanvulling van de algemene herziening der weddeschalen ten voordele van de personeelsleden van de "Office de la Naissance et de l'Enfance", waarbij aan die instelling de mogelijkheid wordt geboden om de budgettaire doelstellingen te bereiken die haar door de Raad van de Franse Gemeenschap worden opgelegd;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter, tot wier bevoegdheid het Kind behoort, en gelet op de door de Regering na de beraadslaging van 26 augustus 1996 genomen beslissing.

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit is toepasselijk op de personeelsleden van de "Office de la Naissance et de l'Enfance".

**Art. 2.** Onder personeelslid bedoeld in artikel 1, dient te worden verstaan, het statutair personeelslid of het bij arbeidsovereenkomst aangeworven personeelslid van de "Office de la Naissance et de l'Enfance".

**Art. 3.** Er wordt een toelage ter compenserende aanvulling van de algemene herziening der weddeschalen toegekend aan :

1° de personeelsleden van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" die bekleed zijn met een graad die lager is dan rang 22 en die, in deze hoedanigheid, een wedde gedurende het geheel of een deel van de periode tussen 1 december 1996 en 30 april 1998 genieten;

2° de personeelsleden van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" die bekleed zijn met een graad die lager is dan 10 en die, in deze hoedanigheid, een wedde gedurende het geheel of een deel van de periode tussen 1 mei 1998 en 31 augustus 1998 genieten.

**Art. 4.** Het bedrag en de nadere regels voor de toekenning van de toelage ter compenserende aanvulling van de algemene herziening der weddeschalen worden door de Regering van de Franse Gemeenschap vastgesteld voor de goedkeuring van de begroting die door de raad van bestuur van die instelling van openbaar nut wordt voorgelegd aan de Minister tot wiens bevoegdheid het toezicht op de O.N.E. behoort en aan de Minister van Begroting van de Regering van de Franse Gemeenschap.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het wordt ondertekend.

**Art. 6.** De Minister-Voorzitter van de Regering van de Franse Gemeenschap, tot wier bevoegdheid het Kind behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 26 augustus 1996.

Vanwege de Regering :

De Minister-Voorzitter van de Regering van de Franse Gemeenschap,  
belast met Onderwijs, de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd,  
Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie,  
Mevr. L. ONKELINX.

26 AOÛT 1996. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 28 mars 1991 fixant le statut administratif et pécuniaire du personnel de l'Office de la Naissance et de l'Enfance

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 30 mars 1983 portant création de l'Office de la Naissance et de l'Enfance, modifié par les décrets du 22 décembre 1983 et du 13 mars 1990, notamment l'article 19, paragraphe 2;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 28 mars 1991 fixant le statut administratif et pécuniaire du personnel de l'Office de la Naissance et de l'Enfance, notamment les articles 2, 6 et 9;

Vu les délibérations du conseil d'administration et du bureau de l'Office de la Naissance et de l'Enfance des 1<sup>er</sup> juillet et 10 juillet 1996;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 16 juillet 1996;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 23 juillet 1996;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 23 juillet 1996;

Vu le Protocole n° 154 du Comité de négociation du Secteur XVII du 19 août 1996;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, modifiées par les lois des 8 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence qu'il y a d'adopter les dispositions réglementaires permettant à l'Office de la Naissance et de l'Enfance d'élaborer un budget et un plan pluriannuel dans le cadre d'une projection financière incluant les efforts à consentir en faveur de ses collaborateurs par rapport aux sommes à consacrer à la mise en œuvre de la politique qui lui est confiée;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente ayant l'Enfance dans ses attributions et vu la délibération du Gouvernement du 26 août 1996,

Arrête :

**Article 1er.** Pour l'application du présent arrêté, on entend par "l'arrêté" : l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 28 mars 1991 fixant le statut administratif et pécuniaire du personnel de l'Office de la Naissance et de l'Enfance.

**Art. 2.** A l'article 2 de l'arrêté, les mots "au 31 août 1996" sont insérés entre les mots "est soumis aux dispositions qui" et les mots "pour les agents des Services de l'Exécutif de la Communauté française".

**Art. 3.** A l'article 6 de l'arrêté, les mots "à la date du 31 août 1996" sont insérés après les mots "au personnel des services de l'Exécutif de la Communauté française".

**Art. 4.** A l'alinéa 1er de l'article 9 de l'arrêté :

1° le mot "expressément" est inséré entre les mots "Pour autant qu'il n'y soit pas" et le mot "dérogré";

2° les mots "les arrêtés ci-après tels qu'ils sont présentement fixés" sont remplacés par les mots "les arrêtés ci-après tels qu'ils sont fixés au 31 août 1996 pour les Services du Gouvernement de la Communauté française".

**Art. 5.** L'alinéa 2 de l'article 9 de l'arrêté est abrogé.

**Art. 6.** Le présent arrêté entre en vigueur le 31 août 1996 et cesse ses effets le 31 août 1998.

**Art. 7.** La Ministre-Présidente du Gouvernement de la Communauté française ayant l'Enfance dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 26 août 1996.

Par le Gouvernement :

La Ministre-Présidente du Gouvernement de la Communauté française,  
chargée de l'Education, de l'Audiotvisuel, de l'Aide à la Jeunesse,  
de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,

Mme L. ONKELINX

VERTALING

N. 96 -- 1855

[C - 29286]

**26 AUGUSTUS 1996.** — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 28 maart 1991 tot vaststelling van het administratief en geldelijk statuut van het personeel van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" (Dienst voor Geboorte en Kinderwelzijn van de Franse Gemeenschap)

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 30 maart 1983 houdende oprichting van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" (Dienst voor Geboorte en Kinderwelzijn van de Franse Gemeenschap), gewijzigd bij de decreten van 22 december 1983 en 13 maart 1990, inzonderheid op artikel 19, paragraaf 2;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 28 maart 1991 tot vaststelling van het administratief en geldelijk statuut van het personeel van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" (Dienst voor Geboorte en Kinderwelzijn van de Franse Gemeenschap), inzonderheid op de artikelen 2, 6 en 9;

Gelet op de door de raad van bestuur en het bureau van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" na de beraadslaging van 1 juli 1996 en de beraadslaging van 10 juli 1996 genomen beslissingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 16 juli 1996;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 23 juli 1996;

Gelet op het akkoord van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 23 juli 1996;

Gelet op het Protocol nr. 154 van het Onderhandelingscomité van Sector XVII van 19 augustus 1996;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, gewijzigd bij de wetten van 8 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid de reglementaire bepalingen te treffen die aan de "Office de la Naissance et de l'Enfance" de mogelijkheid moeten kunnen bieden om een begroting en een meerjarenplan op te maken in het kader van een financiële projectie waarbij rekening wordt gehouden, enerzijds, met zijn actie ten voordele van zijn medewerkers, en, anderzijds, met de bedragen die moeten worden bestemd voor de uitvoering van het beleid dat hem wordt opgedragen;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter, tot wier bevoegdheid het Kind behoort en gelet op de door de Regering na de beraadslaging van 26 augustus 1996 genomen beslissing,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit, wordt verstaan onder "het besluit" : het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 28 maart 1991 tot vaststelling van het administratief en geldelijk statuut van het personeel van de "Office de la Naissance et de l'Enfance" (Dienst voor Geboorte en Kinderwelzijn van de Franse Gemeenschap).

**Art. 2.** In artikel 2 van het besluit, worden de woorden ", op 31 augustus 1996," tussen de woorden "onderworpen aan de bepalingen die" en de woorden "voor de ambtenaren van de Diensten van de Executieve van de Franse Gemeenschap" ingevoegd.

**Art. 3.** In artikel 6 van het besluit, worden de woorden "op de datum van 31 augustus 1996" toegevoegd na de woorden "op het personeel van de diensten van de Executieve van de Franse Gemeenschap".

**Art. 4.** In lid 1 van artikel 9 van het besluit :

1° wordt het woord "uitdrukkelijk" tussen de woorden "Voor zover daarvan niet" en de woorden "wordt afgeweken" ingevoegd;

2° worden de woorden "de hierna vermelde besluiten, zoals ze hier vastgesteld zijn" vervangen door de woorden "de hierna vermelde besluiten, zoals die op 31 augustus 1996 vastgesteld zijn voor de Diensten van de Regering van de Franse Gemeenschap"

Art. 5. Lid 2 van artikel 9 van het besluit wordt opgeheven.

Art. 6. Dit besluit treedt in werking op 31 augustus 1996 en houdt op uitwerking te hebben met ingang van 31 augustus 1998.

Art. 7. De Minister-Voorzitter van de Regering van de Franse Gemeenschap, tot wier bevoegdheid het Kind behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 26 augustus 1996.

Vanwege de Regering:

De Minister-Voorzitter van de Regering van de Franse Gemeenschap,  
belast met Onderwijs, de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd,  
Kinderwelzijn en Gezondheids promotie,

Mevr. L. ONKELINX.

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

### COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 96 — 1856

[C — 31296]

#### Arrêté du Collège de la Commission communautaire française relatif au contrôle administratif et budgétaire

##### RAPPORT AU COLLEGE

L'adoption de l'article 138 de la Constitution permet, moyennant l'accord des entités concernées exprimé par voie décrétable, que toutes ou partie des compétences de la Communauté française soient exercées en région de langue française par les organes de la Région wallonne et en région bilingue de Bruxelles-Capitale, par les organes de la Commission communautaire française. A l'opposé, la Vlaamse Gemeenschapscommissie reste confirmée dans son rôle d'institution subordonnée à la Communauté flamande, alors que la Commission communautaire française s'est vue investie d'un pouvoir décrétable à l'égard des compétences qui lui sont transférées.

Le décret II du Conseil de la Communauté française du 19 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française et le décret III de l'Assemblée de la Commission communautaire française de la Région de Bruxelles-Capitale du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française concrétisent ce transfert de compétences au profit de la Commission communautaire française.

La Commission communautaire française est désormais pourvue d'un régime hybride puisque, en ce qui concerne les compétences visées à l'article 166 de la Constitution, elle est un pouvoir subordonné, qui s'exerce par règlement et demeure soumis à la tutelle de la Communauté française, tandis que dans le cadre de l'exercice de ses nouvelles compétences (des matières transférées) elle devient une institution autonome agissant par décret et s'émancipant ainsi totalement de la Communauté française.

Quel est le régime budgétaire et comptable de la Commission communautaire française ?

Aucune disposition légale expresse n'apporte de réponse. Ainsi, l'article 82 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, aux termes duquel l'Exécutif de la Communauté française détermine à sa guise le régime des budgets et des comptes de la Commission communautaire française, n'a pas été modifié.

Cette disposition reste applicable aux matières soumises au droit de tutelle de la Communauté française mais ne concerne évidemment plus les matières transférées qui, elles, sont gérées par voie de décrets mais dont le régime n'a cependant été précisé dans aucun texte. Il y a donc en l'espèce un vide juridique formel.

Cependant, dans la mesure où elle dispose d'un pouvoir normatif identique à celui des autres entités, la Commission communautaire française doit être soumise aux règles budgétaires et comptables qui régissent ces entités, à savoir les dispositions des lois coordonnées sur la comptabilité de l'Etat. Elle doit, de même, être soumise à la Cour des Comptes.

Cette position s'impose dans la mesure où l'Assemblée de la Commission communautaire française ne dispose, en cette matière, d'aucun pouvoir décrétable.

Le pouvoir de définir le régime des budgets et comptes ne figure pas au rang des compétences accessoires inscrites aux articles 6 bis à 16 de la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980 et rendues applicables à la Commission communautaire française par l'article 4, 1<sup>o</sup> du décret II du 19 juillet 1993. Ces compétences n'existent que "par référence à une compétence principale qui relève soit de l'Etat, soit d'une Communauté, soit encore d'une Région et qui, dès lors, peuvent faire l'objet d'un exercice simultané par ces différentes autorités". Il s'agit de la recherche scientifique, de la tutelle spécifique, des relations internationales ...

La détermination du régime budgétaire - de même que la problématique du contrôle de la Cour - ne peuvent être rangées sous ce vocable.

On ne peut, de même, considérer qu'il s'agit d'un pouvoir implicite. Consacrée par l'article 10 de la loi spéciale du 8 août 1980 (également rendue applicable à la Commission communautaire française par l'article 4, 1<sup>o</sup> du décret du 19 juillet 1993), la théorie des pouvoirs implicites permet aux décrets des Conseils de Communautés ou de Régions, "de porter des dispositions de droit relatives à des matières pour lesquelles les Conseils ne sont pas compétents, dans la mesure où ces dispositions sont nécessaires à l'exercice de leurs compétences".

Selon la jurisprudence, très stricte à ce sujet, du Conseil d'Etat, ces entités ne peuvent toutefois, par le recours à cette théorie, porter atteinte aux matières qui doivent être réglées par ou en vertu de la loi.

Or, les Régions et Communautés ne disposent pas du droit de choisir librement les règles auxquelles elles sont assujetties en matière budgétaire et comptable ni pour ce qui concerne le contrôle de la Cour.